

Załącznik nr 5 do zapytania ofertowego nr 5-2/2019

UMOWA nr Dla części 1

zawarta w dniu 2018r. w Nagłowicach pomiędzy
Gminą Nagłowice z siedzibą w Nagłowicach ul. Mikołaja Reja 9, 28-362 Nagłowice, NIP: 6562213721, REGON: 291010398, zwaną dalej „**Zamawiającym**” reprezentowaną przez:
Pana **Jacka Lato** - Wójta Gminy Nagłowice,
- przy kontrasygnacie Skarbnika – Pani **Małgorzaty Smerdzińskiej**,
zwaną dalej **Zamawiającym**
a

....., reprezentowanym przez:
..... zwanym dalej Wykonawcą

w wyniku dokonania przez Zamawiającego wyboru oferty Wykonawcy w postępowaniu prowadzonym w trybie zapytania ofertowego o wartości nie przekraczającej wyrażonej w złotych równowartości kwoty 30 000 Euro (podstawa prawna art. 4 ust 8 Ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2017r.poz. 1579 ze zmianami).

§ 1

Niniejsza umowa zostaje zawarta w wyniku dokonania przez Zamawiającego wyboru oferty Wykonawcy w zakresie części zamówienia na organizację wyjazdu edukacyjnego do Warszawy w ramach projektu pn. „**Wiedza kluczem do sukcesu**” współfinansowanego w ramach Regionalnego Program Operacyjny Województwa Świętokrzyskiego na lata 2014 -2020 w ramach Priorytetu 8 „Rozwój edukacji i aktywne społeczeństwo” działanie 8.3 „Zwiększenie dostępu do wysokiej jakości edukacji przedszkolnej oraz kształcenia podstawowego, gimnazjalnego i ponadgimnazjalnego”, Poddziałanie 8.3.2 „Wsparcie kształcenia podstawowego w zakresie kompetencji kluczowych”. Umowa dotyczy części **1: Organizacja wyjazdu edukacyjnego do Warszawy**

Spotkanie w Nagłowicach uczestników wycieczki o godzinie 08:00 – wyjazd w kierunku Warszawy.
Przyjazd do Warszawy ok. godz. 12:00, spacer po Starym Mieście i Krakowskim Przedmieściu - Plac Zamkowy, podziwianie Zamku Królewskiego, Kolumna Zygmunta, Katedra św. Jana, Rynek Starego Miasta, Kanonia i Gnojna Góra, Barbakan z murami miejskimi i Pomnikiem Małego Powstańca, Grób Nieznanego Żołnierza – zmiana warty, Pałac Prezydencki, Uniwersytet Warszawski, Kościół św. Anny.
Ok. 13 obiad
O godz. 14:30 wejście do Centrum Nauki Kopernik, zwiedzanie m.in. Strefa Eksperymentowania, Re: generacja, Teatr Wysokich Napięć, Majsternia.
Zakończenie zwiedzania o godz. 18:00, wyjazd w drogę powrotną.
Przyjazd do Nagłowic ok. godziny 22:00.

Świadczenia zawarte w cenie:

- przejazd autokarem (transport do Centrum Nauki Kopernik w Warszawie i z powrotem)
- opieka pilota
- ubezpieczenie
- bilety wstępu do zwiedzanych obiektów
- parkingi i opłaty drogowe
- usługa gastronomiczna (obiad dla 200 osób, w tym 184 uczniów, 16 opiekunów)

§ 2

1. Wykonawca oświadcza, że posiada wszelkie uprawnienia wymagane do świadczenia usług turystycznych.
2. Ubezpieczenie, o którym mowa w §1, obejmuje: pokrycie kosztów powrotu klientów do miejscowości Nagłowice, w przypadku gdy organizator turystyki/pośrednik turystyczny wbrew obowiązkowi nie zapewnia tego powrotu, pokrycie zwrotu kosztów poniesionych przez klientów organizatora turystyki/pośrednika turystycznego w razie niewykonania przez niego zobowiązań umownych.
3. Wykonawca zobowiązany jest do przesłania Zamawiającemu kopii dokumentu ubezpieczenia najpóźniej na 2 dni przed terminem wyjazdu na wycieczkę.
4. W ramach realizacji usługi Wykonawca zapewni:
 - środek transportu – zaleca się autokar do przewozu co najmniej 55 osób, dowóz zorganizowanej grupy spod budynku szkoły wskazanej przez Zamawiającego (3 dni przed wyjazdem) na miejsce wskazane w zleceniu i ich odwiezieniu (oferent musi zagwarantować kierowcę z prawem jazdy właściwej kategorii i możliwości techniczne do przewozu osób, zapewnić bezpieczne i higieniczne (klimatyzacja, ogrzewanie) warunki pojazdem sprawnym technicznie i dopuszczonym do ruchu kołowego;
 - pokrycia wszystkich wymaganych opłat drogowych i parkingowych;
 - zapewnienia opieki licencjonowanego pilota na całej trasie wycieczki i opieki miejscowych przewodników w trakcie zwiedzania obiektów i miejsc, zgodnie z programem wycieczek;
 - pokrycia opłat wszystkich ujętych w programie biletów wstępu/wejść do zwiedzanych obiektów oraz organizację całodziennych zajęć w obiektach;
 - organizacja obiadu (usługi gastronomicznej w Warszawie dla wszystkich uczniów i opiekunów);

Wykonawca zapewni uczestnikom wyjazdu obiad wraz z napojem według poniższej gramatury posiłków:

- mięso / ryba -150g
- surówka -150 g
- dodatki skrobiowe (np. ziemniaki, frytki, ryż) -200 g

łącznie: gramatura nie mniejsza niż 500g i kaloryczność nie mniejsza niż 800 kcal

- napój -200 ml (np. sok, woda gazowana, niegazowana, kompot)
- zapewnienie biletów wstępu do Centrum Nauki Kopernik w Warszawie dla 184 uczniów i 16 opiekunów.

Celem wyjazdów edukacyjnych jest rozwijanie zainteresowań i zdolności uczniów na zajęciach pozaszkolnych.

5. Wykonawca zobowiązuje się do działania z najwyższą starannością w celu zapewnienia wysokiego standardu świadczonych w ramach umowy usług.

§ 3

1. Cena za organizację wycieczki to cena brutto zamówienia wynosi brutto:..... PLN (słownie złotych:)
2. Cena, określona w ust. 1 zawiera wszelkie koszty związane z realizacją zamówienia. Wykonawca zobowiązuje się do utrzymania stałej ceny przez cały okres obowiązywania umowy.
3. Faktura winna być wystawiona na adres: Gminą Nagłowice, w Nagłowicach ul. Mikołaja Reja 9, 28-362 Nagłowice, NIP: 6562213721
4. Zapłata nastąpi przelewem na konto Wykonawcy w ciągu 21 dni od daty przedłożenia faktury, w przypadku otrzymania na rachunek bankowy Zamawiającego od Instytucji Pośredniczącej środków na realizację projektu. W przypadku nieprzekazania Zamawiającemu środków finansowych przez Instytucję Pośredniczącą termin płatności wynagrodzenia liczy się od daty przekazania środków finansowych na rachunek Zamawiającego.
5. Terminem zapłaty jest dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.
6. Wykonawca nie może bez zgody Zamawiającego przenieść wierzytelności wynikających z niniejszej umowy na osoby trzecie.

§ 4

1. W przypadku niewykonania przez Wykonawcę przedmiotu umowy, Wykonawca zobowiązany jest do uiszczenia kary umownej w wysokości 15% wartości umowy brutto, określonej zgodnie z § 3 ust. 3 umowy.
2. Jeżeli Wykonawca odstąpi od umowy z przyczyn niezależnych od Zamawiającego, zapłaci karę umowną w wysokości 10 % wartości umowy brutto, określonej, zgodnie z § 3 ust. 3 umowy.
3. Wykonawca wyraża zgodę na potrącenie naliczonych kar umownych z wynagrodzenia należnego zgodnie z § 3 ust. 2 umowy.
4. W przypadku niewykonania lub nienależytego wykonania przez Wykonawcę któregośkolwiek ze świadczeń określonych przez Zamawiającego, dotyczących: transportu, programu zwiedzania, zapewnienia opieki uprawnionego pilota podczas całej wycieczki, opłat za bilety i rezerwacje, bądź jakichkolwiek innych wymagań określonych w zapytaniu ofertowym bądź niniejszej umowie, Wykonawca zapłaci karę umowną w wysokości 2 % wartości umowy brutto określonej w § 3 ust. 1 umowy za każdy stwierdzony pisemnie taki przypadek, w sumie jednak nie więcej niż 20% wartości umowy brutto. Wykonawca wyraża zgodę na potrącenie naliczonych kar umownych za niewykonanie przedmiotu umowy z wynagrodzenia.
5. Zamawiający zastrzega sobie prawo dochodzenia odszkodowania uzupełniającego, przewyższającego wartość kar umownych, na zasadach ogólnych określonych w kodeksie cywilnym.

§ 5

1. W przypadku niewykonania lub nienależytego wykonania umowy, Zamawiającemu służy prawo zgłoszenia Wykonawcy reklamacji.

2. Reklamacja, o której mowa w ust. 1 winna być złożona niezwłocznie w trakcie trwania wycieczki, bądź po jej zakończeniu najpóźniej w terminie 14 dni od dnia zakończenia wycieczki.
3. Reklamacja winna zawierać przedstawienie okoliczności faktycznych uzasadniających reklamację oraz żądanie Zamawiającego.
4. Reklamacja winna być rozpatrzona przez Wykonawcę, w terminie 14 dni od dnia jej otrzymania.
5. Brak odpowiedzi na reklamację w terminie określonym w ust. 4 oznacza jej uznanie.

§ 6

1. Zamawiający zobowiązuje się dostarczyć Wykonawcy dane osobowe uczestników wycieczki (imię, nazwisko, adres zamieszkania, nr PESEL) najpóźniej na 3 dni przed rozpoczęciem wycieczki.
2. Zamawiający jako administrator danych osobowych uczestników wycieczki powierza Wykonawcy przetwarzanie danych osobowych wyłącznie na czas i w celu realizacji umowy.
3. Wykonawca oświadcza, iż dysponuje środkami technicznymi i organizacyjnymi zapewniającymi ochronę przetwarzanych danych, w tym należnymi zabezpieczeniami umożliwiającymi przetwarzanie danych osobowych zgodnie z przepisami art. 36-39 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2014r., poz. 1182 ze zm.), oraz spełnia wymagania określone w przepisach, o których mowa w art. 39a tej ustawy. W zakresie przestrzegania tych przepisów Wykonawca ponosi odpowiedzialność jak administrator danych.
4. Na wniosek Zamawiającego, Wykonawca zobowiązany jest do niezwłocznego dostarczenia mu informacji koniecznych do stwierdzenia, że Wykonawca przetwarza i zabezpiecza powierzone mu dane osobowe w sposób zgodny z przepisami prawa oraz postanowieniami niniejszej umowy.
5. Wykonawca zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy danych osobowych, o których mowa w ust. 1, także po wygaśnięciu niniejszej umowy.
6. Zamawiający wyraża zgodę na powierzenie danych osobowych uczestników wycieczki firmie ubezpieczającej ich w zakresie NNW, KL i bagażu.

§ 7

1. Zakazana jest istotna zmiana postanowień zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru Wykonawcy, z zastrzeżeniem poniższego:
 - 1.1.1 Wszelkie zmiany i uzupełnienia treści niniejszej umowy mogą nastąpić za zgodą stron w formie aneksu do umowy pod rygorem nieważności takiej zmiany w następujących przypadkach:
 - 1) wystąpienia siły wyższej¹
 - 2) wyniknięcia rozbieżności lub niejasności w rozumieniu pojęć lub fragmentów zapisów użytych w umowie, których nie można usunąć w inny sposób, a zmiana będzie umożliwiać usunięcie rozbieżności i doprecyzowanie umowy w celu jednoznacznej interpretacji jej zapisów przez strony,
 - 3) jeżeli wystąpiły okoliczności, których przy dołożeniu należytej staranności strony na dzień podpisania umowy przewidzieć nie mogły, a wynikają one ze zmian przepisów prawa, które nastąpiły w czasie realizacji zamówienia,
 - 4) jeżeli zajdzie konieczność przedłużenia lub skrócenia okresu realizacji Projektu, stosownie do zmian harmonogramu rzeczowo-finansowego Projektu. Termin realizacji umowy zmienia się odpowiednio do okresu realizacji Projektu, bez prawa do dodatkowego wynagrodzenia.
 2. Zmiany umowy nie mogą powodować zwiększenia wynagrodzenia, o którym mowa w § 2 ust. 1 umowy.

¹ Siła wyższa - zdarzenie lub połączenie zdarzeń obiektywnie niezależnych od stron, które zasadniczo i istotnie utrudniają wykonanie części lub całości zobowiązań wynikających z umowy, których strony nie mogły przewidzieć i którym nie mogły zapobiec ani ich przewidywać i im przeciwdziałać poprzez działanie z należyłą starannością ogólnie przewidzianą dla cywilnoprawnych stosunków zobowiązaniowych.

3. Prawo rozwiązania umowy bez wypowiedzenia będzie przysługiwać Zamawiającemu w sytuacji, gdy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy dojdzie do braku realizacji usługi przekraczającej 7 dni po wyznaczonym terminie.

§ 8

Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej, po rygorem nieważności.

§ 9

W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy ustawy Prawo zamówień publicznych, Kodeksu Cywilnego i ustawy o usługach turystycznych.

§ 10

Wszelkie spory na tle stosowania niniejszej umowy, rozpatrywane będą przez sąd właściwy dla siedziby Zamawiającego.

§ 11

Umowę sporządzono w 2 jednobrzmiących egzemplarzach po jednym dla każdej ze stron.

Wykonawca

Zamawiający

Załącznik 1. Klauzula RODO

1) Zgodnie z art. 13 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) – dalej: RODO, informujemy, że administratorem Pani/Pana danych osobowych jest:

Wójt Gminy Nagłowice – ul. Mikołaja Reja 9, 28-362 Nagłowice

2) Na podstawie obowiązujących przepisów, wyznaczaliśmy Inspektora Ochrony Danych, z którym można kontaktować się:

- listownie na adres: Urząd Gminy - ul. Mikołaja Reja 9, 28-362 Nagłowice
- przez e-mail: gmina@naglowice.pl

3) Dane osobowe pozyskane w związku z zawarciem z Panią/Panem umowy będą przetwarzane w następujących celach:

- związanych z realizacją podpisanej z Panią/Panem umowy,
- związanych z dochodzeniem ewentualnych roszczeń, odszkodowań,
- udzielania odpowiedzi na Pani/Pana pisma, wnioski i skargi,
- udzielania odpowiedzi w toczących się postępowaniach.

4) Podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych jest:

- niezbędność do wykonania umowy lub do podjęcia działań na Pani/Pana żądanie przed zawarciem umowy (art. 6 ust. 1 lit. b RODO),
- konieczność wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze (art. 6 ust. 1 lit. c RODO),
- niezbędność do celów wynikających z prawnie uzasadnionych interesów realizowanych przez administratora (art. 6 ust. 1 lit. f RODO).

5) Podanie danych osobowych jest dobrowolne, ale niezbędne do zawarcia i realizacji umowy.

6) Pozyskane od Pani/Pana dane osobowe mogą być przekazywane:

- podmiotom przetwarzającym je na nasze zlecenie oraz

- organom lub podmiotom publicznym uprawnionym do uzyskania danych na podstawie obowiązujących przepisów prawa, np. sądom, organom ścigania lub instytucjom państwowym, gdy wystąpią z żądaniem, w oparciu o stosowną podstawę prawną.

7) Pani/Pana dane nie będą przekazane do państw trzecich.

8) Okres przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest uzależniony od celu w jakim dane są przetwarzane. Okres, przez który Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane jest obliczany w oparciu o następujące kryteria:

- czasu obowiązywania umowy,
- przepisy prawa, które mogą nas obligować do przetwarzania danych przez określony czas,
- okres, który jest niezbędny do obrony naszych interesów.

9) Ponadto, informujemy, że ma Pani/Pan prawo do:

- dostępu do swoich danych osobowych,
- żądania sprostowania swoich danych osobowych, które są nieprawidłowe oraz uzupełnienia niekompletnych danych osobowych,
- żądania usunięcia swoich danych osobowych, w szczególności w przypadku cofnięcia przez Panią/Pana zgody na przetwarzanie, gdy nie ma innej podstawy prawnej przetwarzania,
- żądania ograniczenia przetwarzania swoich danych osobowych,
- wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania swoich danych, ze względu na Pani/Pana szczególną sytuację, w przypadkach, kiedy przetwarzamy Pani/Pana dane na podstawie naszego prawnie usprawiedliwionego interesu czy też na potrzeby marketingu bezpośredniego,
- przenoszenia swoich danych osobowych,
- wniesienia skargi do organu nadzorczego zajmującego się ochroną danych osobowych, tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

10) W zakresie, w jakim Pani/Pana dane są przetwarzane na podstawie zgody – ma Pani/Pan prawo wycofania zgody na przetwarzanie danych w dowolnym momencie. Wycofanie zgody nie ma wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie Pani/Pana zgody przed jej wycofaniem. Zgodę może Pani/Pan wycofać poprzez wysłanie oświadczenia o wycofaniu zgody na nasz adres korespondencyjny bądź adres e-mailowy.

Zapoznałem(am) się i przyjąłem(ęłam) do wiadomości

(data i podpis)

UMOWA nr Dla części 2

zawarta w dniu 2018r. w Nagłowicach pomiędzy
Gminą Nagłowice z siedzibą w Nagłowicach ul. Mikołaja Reja 9, 28-362 Nagłowice, NIP: 6562213721,
REGON: 291010398, zwaną dalej „**Zamawiającym**” reprezentowaną przez:

Pana **Jacka Lato** - Wójta Gminy Nagłowice,

- przy kontrasygnacie Skarbnika – Pani **Małgorzaty Smerdzińskiej**.

zwaną dalej **Zamawiającym**

a

....., reprezentowanym przez:

..... zwanym dalej Wykonawcą

w wyniku dokonania przez Zamawiającego wyboru oferty Wykonawcy w postępowaniu prowadzonym w trybie zapytania ofertowego o wartości nie przekraczającej wyrażonej w złotych równowartości kwoty 30 000 Euro (podstawa prawna art. 4 ust 8 Ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2017r.poz. 1579 ze zmianami)).

§ 1

Niniejsza umowa zostaje zawarta w wyniku dokonania przez Zamawiającego wyboru oferty Wykonawcy w zakresie części zamówienia na organizację wyjazdu edukacyjnego do Warszawy w ramach projektu pn. „**Wiedza kluczem do sukcesu**” współfinansowanego w ramach Regionalnego Program Operacyjny Województwa Świętokrzyskiego na lata 2014 -2020 w ramach Priorytetu 8 „Rozwój edukacji i aktywne społeczeństwo” działanie 8.3 „Zwiększenie dostępu do wysokiej jakości edukacji przedszkolnej oraz kształcenia podstawowego, gimnazjalnego i ponadgimnazjalnego”, Poddziałanie 8.3.2 „Wsparcie kształcenia podstawowego w zakresie kompetencji kluczowych”. Umowa dotyczy części **1: Wynagrodzenie opiekunów tj. sprawowania opieki nad uczniami podczas wycieczek edukacyjnych do Warszawy (planowanych do 12.07.2019r.)**

§2

Wykonawca oświadcza, że posiada wszelkie uprawnienia przepisane prawem do świadczenie usług opieki nad uczniami podczas wycieczki/ek realizowanej/ych w ramach Projektu pn. „Wiedza kluczem do sukcesu”

§3

Wykonawca zobowiązuje się do opieki nad uczniami Szkoły Podstawowej w Nagłowicach i Szkoły Podstawowej w Warzynie Pierwszym podczas wycieczki/ek edukacyjnych do Warszawy.

§4

Wynagrodzenie brutto za wykonanie przedmiotu umowy wynosi

§5

1 Umowa zawarta zostaje na czas określony i obowiązuje od dnia do dnia

2 Wynagrodzenie będzie wypłacane za czas faktycznie sprawowanej opieki nad uczniami.

3 Wysokość wynagrodzenia obliczona będzie na podstawie przedstawionego przez Wykonawcę rachunku.

4 Należności, objęte niniejszą umową będą realizowane z rachunku bankowego Zamawiającego utworzonego na potrzebę realizacji Projektu.

5 Zamawiający zapłaci wynagrodzenie w terminie 14 dni od wystawienia rachunku za wykonanie usługi.

6. Za dzień zapłaty uważa się dzień obciążenia rachunku Zamawiającego.

7. Niezależnym od stron umowy warunkiem przekazania środków z tytułu prawidłowego wykonania umowy jest dostępność środków na rachunku bankowym Zamawiającego uzależniona od transferów z Urzędu Marszałkowskiego Województwa Świętokrzyskiego. Uregulowanie należności nastąpi niezwłocznie po otrzymaniu przez Zamawiającego środków.

8. Wykonawca zobowiązuje się nie dochodzić ewentualnego roszczenia o odsetki powstałe w wyniku nieterminowej zapłaty wynagrodzenia.

9. Wykonawca został poinformowany o współfinansowaniu wynagrodzenia ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

§6

1. Wykonawca wykona zlecone mu czynności osobiście w czasie, miejscu i w sposób ustalony z Zamawiającym.
2. Wykonawca jest zobowiązany wykonywać zlecone mu czynności z należytą starannością.
3. Wykonawca jest zobowiązany sprawować opiekę nad uczniami zgodnie z programem wycieczki.
4. Wykonawca nie może bez zgody Zamawiającego zlecić osobie trzeciej wykonania zadania.

§7

1. Umowa może być rozwiązana przez każdą ze stron z zachowaniem tygodniowego okresu wypowiedzenia.
2. Zamawiający zastrzega sobie natychmiastowe rozwiązanie umowy w przypadku rozwiązania umowy z Instytucją Pośredniczącą.

§ 8

Umowa niniejsza nie rodzi uprawnień wynikających ze stosunku pracy.

§ 9

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową zastosowanie mają przepisy Kodeksu Cywilnego.
2. Wszelkie spory mogące wyniknąć na tle wykonania warunków niniejszej umowy rozstrzygać będzie sąd właściwy miejscowo dla siedziby Zamawiającego.

§ 10

Umowę sporządzono w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, jeden dla Wykonawcy, dwa dla Zamawiającego.

Zamawiający:

Wykonawca: